

Elektrik - Ergänzung zum Fragebogen BOGEN-ANLEGER

Electric - Supplement to SHEET FEEDER questionnaire

Betriebs-/Motorspannung 3 x V Hz/Cy
operating voltage

Steuerspannung Aktoren/Sensoren DC V PNP / NPN
control voltage

A) Leitungen, anschlussfertig wired, ready to connect <input type="checkbox"/>	B) Klemmenkasten terminal box <input type="checkbox"/>	C) Mabeg – Steuerung Mabeg control unit <input type="checkbox"/>
Länge ab A-Seite length from drive side mm	A-Seite on drive side <input type="checkbox"/>	A-Seite on drive side <input type="checkbox"/>
Länge ab B-Seite length from operation side mm	frontseitig on front of the feeder <input type="checkbox"/>	frontseitig on front of the feeder <input type="checkbox"/>
		Netzsicherung main fuse <input type="checkbox"/>
		Steuerspannung von Maschine? control voltage from machine ? Ja / Yes <input type="checkbox"/> Nein / No <input type="checkbox"/>

Sonstige Angaben / further details:

D) Eigenantrieb / Independent drive Ja / Yes Nein / No

a) **Frequenzumformer oder Servoantrieb: von welchem Hersteller?**
Frequency converter or servo drive: what manufacturer?

b-1) **1 Antriebskomponente für den kompletten Anleger / Sollwertschnittstelle als Normsignal (0–10V oder 0–20mA)**
1 drive component for the whole feeder / setpoint interface as norm signal (0–10V or 0–20mA)
Ja / Yes Nein / No

b-2) **2 Antriebskomponenten (1x Anleger, 1x Saugkopf)**
2 drive components (1x feeder, 1x sucker head)
Ja / Yes Nein / No

Die Steuerung der Antriebe muss <u>winkelsynchron</u> und nach dem Mabeg-Einstelldiagramm arbeiten.
The control of the drives must work <u>angular synchronous</u> and according to Mabeg adjusting diagram.

b-3) **3 Antriebskomponenten (1x Anleger, 1x Saugkopf, 1x Bändertisch)**
3 drive components (1x feeder, 1x sucker head, 1x feed board)
Ja / Yes Nein / No

Die Steuerung der Antriebe muss <u>winkelsynchron</u> und nach dem Mabeg-Einstelldiagramm arbeiten. Die Verlangsamung wird durch eine sinusüberlagerte Bändertisch- Geschwindigkeit erreicht.
The control of the drives must work <u>angular synchronous</u> and according to Mabeg adjusting diagram. The slow down will be achieved by a sinusoidal feed board speed

b-4) **4 Antriebskomponenten (1x Anleger, 1x Saugkopf, 1x Bändertisch, 1x Seitenziehmarke)**
4 drive components (1x feeder, 1x sucker head, 1x feed board, 1x side lay unit)
Ja / Yes Nein / No

Die Steuerung der Antriebe muss <u>winkelsynchron</u> und nach dem Mabeg-Einstelldiagramm arbeiten. Die Verlangsamung wird durch eine sinusüberlagerte Bändertisch- Geschwindigkeit erreicht.
The control of the drives must work <u>angular synchronous</u> and according to Mabeg adjusting diagram. The slow down will be achieved by a sinusoidal feed board speed

... : bitte Daten eintragen / please fill in data

: bitte markieren / please tick(✓)